

itel S665L  
Kullanım Kılavuzu

## Kullanım Kılavuzu

Cep Telefonu

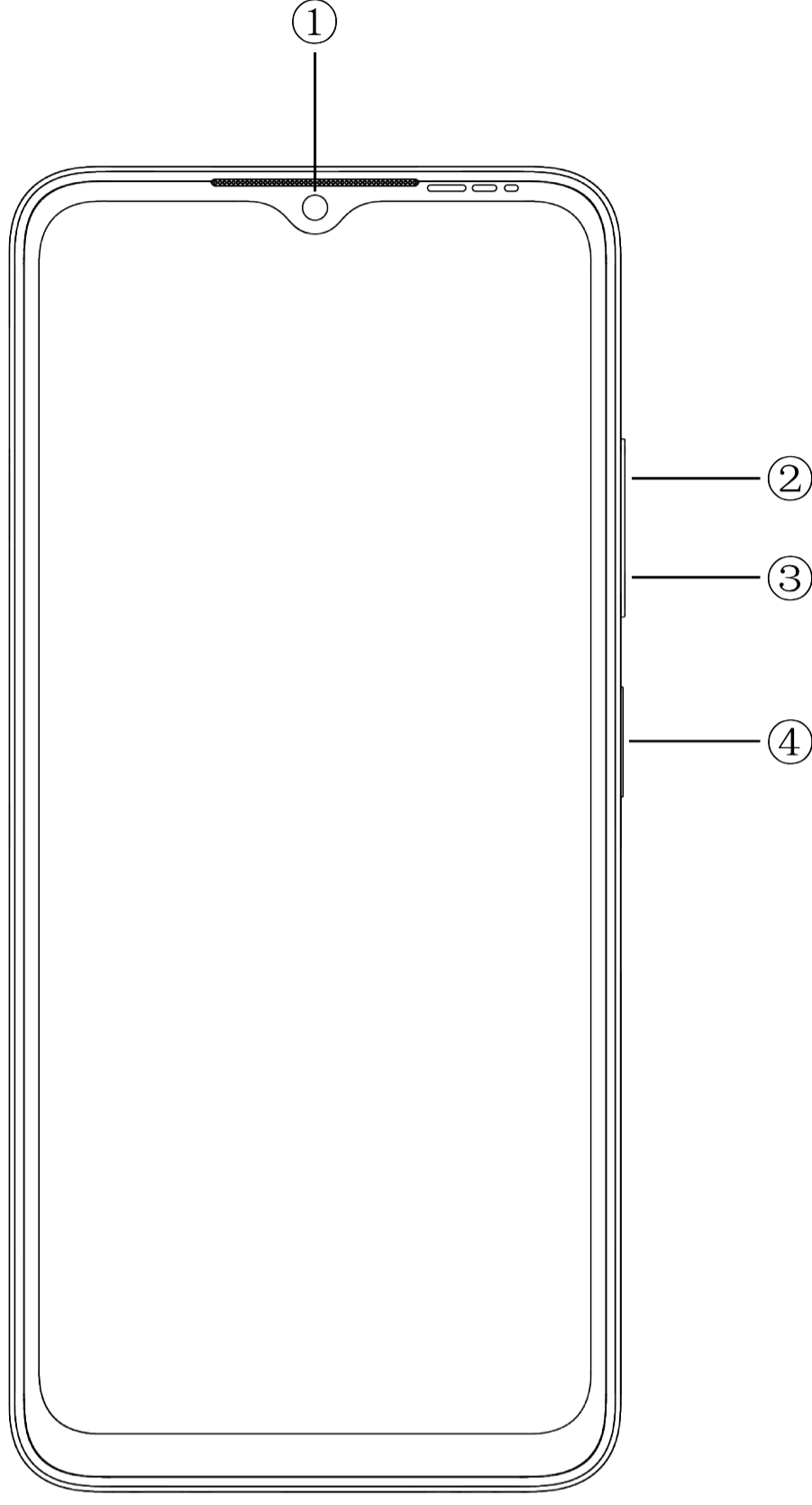
Marka: itel

Model: S665L

Pazar: S23

İşburada, ITEL MOBILITY LIMITED bu Cep Telefonunun 2014/53/EU Yönergesinin temel gerekliliklerine ve diğer ilgili hükümlerine uygun olduğunu beyan eder.

# Telefonunuzu tanıyın

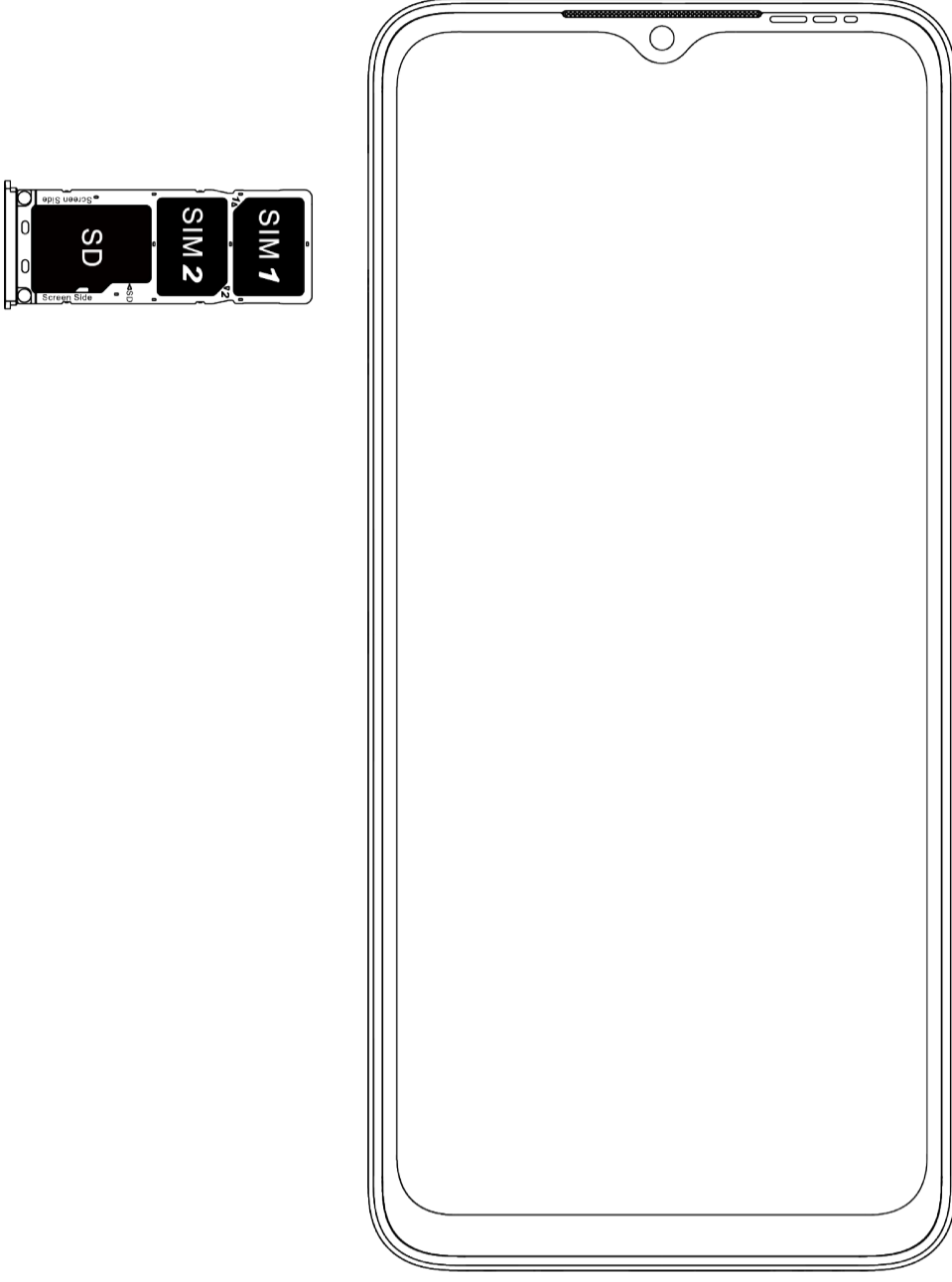


- ①. Ön kamera
- ②. Ses + tuşu
- ③. Ses - tuşu
- ④. Güç tuşu ve yan parmak izi sensörü

1. Cihazı açmak için ekran aydınlanıncaya kadar güç düğmesini basılı tutun.
2. Cihazı kapatmak için güç düğmesini basılı tutun, "Kapat" üzerine dokununuz, ardından sonraki ekranda tekrar "Kapat" üzerine dokununuz.
3. Cihazı yeniden başlatmak için güç düğmesini basılı tutun, "Yeniden Başlat" üzerine dokununuz, ardından sonraki ekranda tekrar "Yeniden Başlat" üzerine dokununuz.

## SIM/SD kart takma

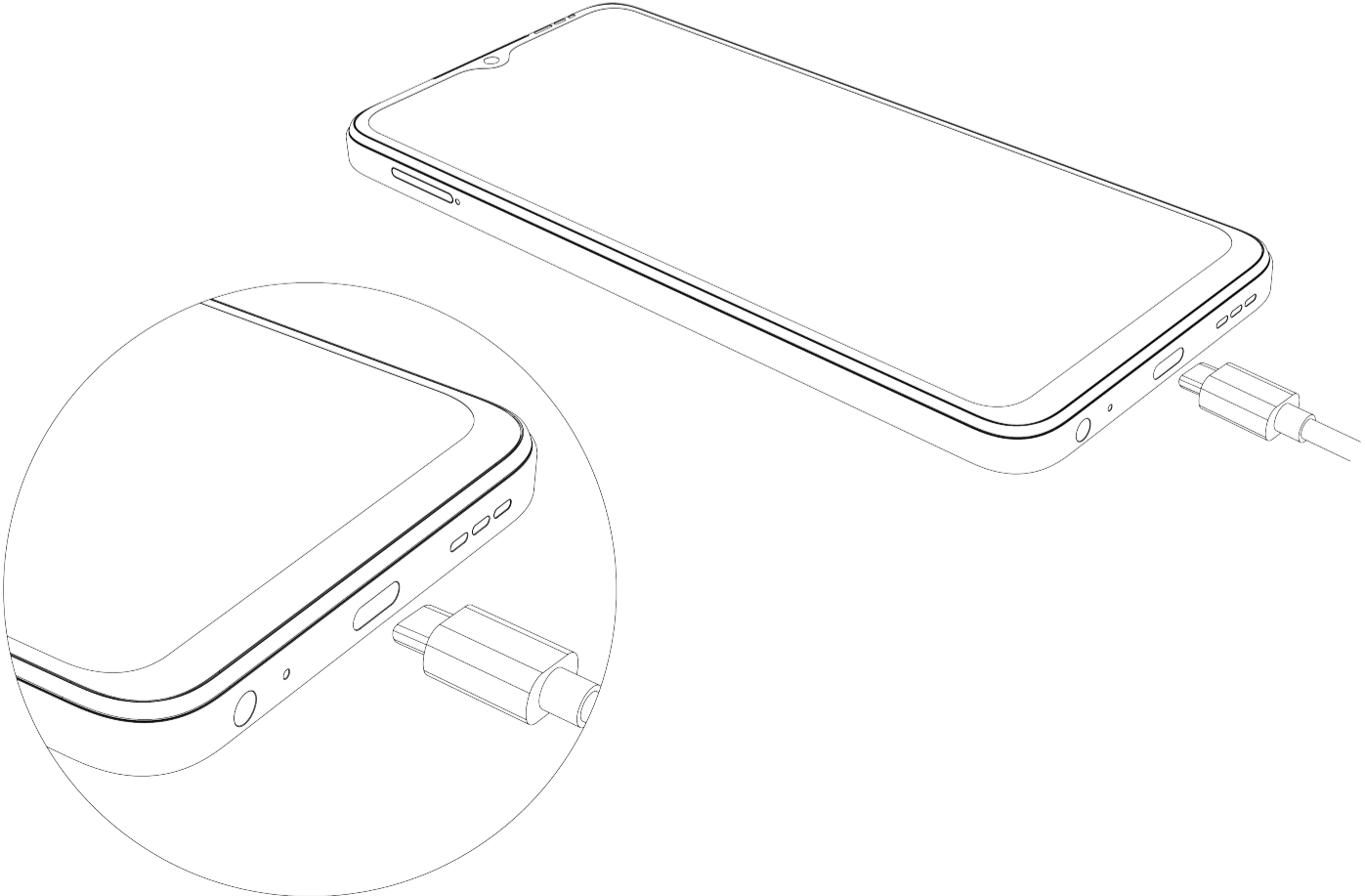
1. Cep telefonunu kapatın.
2. SIM/SD kart takma işlemi için aşağıdaki resme bakın.



## Telefonu şarj etme

Cihazınızı şarj aleti kullanarak veya USB kablosuyla (telefonla birlikte verilir) bilgisayara bağlayarak şarj edebilirsiniz.

Sadece itel şarj aleti ve kablolarını kullanın. Diğer şarj aletleri ya da kablolar cihaza hasar verebilir. Bu durum telefonunuzun garantisini geçersiz kılacaktır.



## Daha fazla bilgi için

Cihazınızı kullanmada sorun yaşıyorsanız, aşağıdaki kaynaklardan yardım alabilirsiniz:

1. [www.itel-life.com](http://www.itel-life.com)

2. Caricare uygulamasına gidin. Servis merkezini "Servis Merkezi" sekmesine tıklayarak bulabilirsiniz.

## Güvenlik Bilgileri

Güvenli ve doğru çalışmayı ve cihazın doğru şekilde elden çıkarılmasını sağlamak için, lütfen cihazınızı kullanmadan önce tüm güvenlik bilgilerini dikkatlice okuyun.

## İşletme, Güvenlik Kuralları



High sound pressure with hearing damage risk.  
Do not listen at high volume levels for long periods.

1. Adaptör 1: U100IEA

Giriş: 100-240V~50/60Hz 500mA

Çıkış: 5,0V  2,0A

Adaptör 2: U100IKB

Giriş: 100-240V~50/60Hz 400mA

Çıkış: 5,0V  2,0A

2. EUT Sıcaklığı: -10°C~+55°C (Tek başına).  
5~+40°C (adaptörle).

3. Kulak ve kulaklıklardaki aşırı ses basıncı işitme kaybına neden olabileceğinden, kulaklıkları dikkatli kullanın.

4. Cihazı şarj ederken, güç adaptörünün cihazlara yakın bir fişe takılı ve kolay erişilebilir olduğundan emin olun.
5. Kullanılmadığı zaman şarj cihazını, cihazdan ve elektrik prizinden çıkarın.
6. Bu cihazı, pili ve aksesuarları yerel düzenlemelere uygun şekilde atın. Normal evsel atıklarla birlikte atılmamalıdır. Pilin yanlış kullanılması yangına, patlamaya veya başka tehlikelere neden olabilir.
7. Cihazınızı kuru, yumuşak bir bezle temizleyebilirsiniz.

## **Kullanım Hataları ve Bakım Onarım Kuralları**

1. Tanınmayan veya uyumsuz bir güç adaptörü, şarj cihazı veya bataryanın kullanılması cihazınıza zarar verebilir, ömrünü kısaltabilir veya yangına, patlamaya veya başka tehlikelere neden olabilir.
2. Cihazı sadece uçuştan hemen önce veya binmeden önce, cihazla birlikte verilen talimatlara göre kullanın. Uçaklarda kablosuz cihazların kullanılması kablosuz ağlarda parazite neden olabilir, uçağın çalışması için tehlikeli olabilir veya yasadışı olabilir.
3. Cihazı yanıcı maddelerin veya patlayıcıların bulunduğu yerlerde (benzin istasyonu, yağ haznesi veya kimyasal tesis gibi) kullanmayın, saklamayın veya taşımayın. Cihazınızı bu ortamlarda kullanmak, patlama veya yangın riskini artırır.
4. Cihazı ve pili aşırı sıcaktan ve doğrudan güneş

ışığından uzak tutun. Bunları mikrodalga fırın, soba veya radyatör gibi ısıtıcı cihazların üzerine ya da içine koymayın.

5. Cihazı kullanırken yerel yasalara ve düzenlemelere uyun. Kaza riskini azaltmak için, araç kullanırken kablosuz cihazınızı kullanmayın.

6. Cihazınızın parçalarına veya iç devrelerine zarar gelmesini önlemek için, cihazı tozlu, dumanlı, nemli veya kirli ortamlarda veya manyetik alanların yakınında kullanmayın.

### **Bakım ve Onarım Bilgisi**

1) Tüketicinin cihazla ilgili olarak yapabileceği herhangi bir bakım veya onarım işlemi söz konusu değildir.

2) Cihazınızın arızalanması durumunda cihazınızı yetkili servise bakım için teslim ediniz.

3) Periyodik bakım gerekmemektedir.

### **Taşıma ve Nakliye Bilgisi**

Cihazınızı herhangi bir nedenle taşımak veya kargo ile bir yere göndermeniz gerekirse, orijinal ambalajı içerisinde ve aynen geldiği şekilde paketlenmiş olarak göndermeniz gerekmektedir. Lütfen bu amaçla orijinal ambalajını saklayınız.

### **Kullanım Hatalarına İlişkin Uyarılar.**

1) Ürünün kılavuzda belirtilen şekilde kullanılmamasından kaynaklanan hatalar.

2) Sıcak ve aşırı nemli ortamlarda çalıştırıldığı zaman ürünün kısa devre yapması.

3) Ürün kutusu içinde üretici firma tarafından

verilen bağlantı kabloları dışında ek bağlantı kabloları kullanmak.

4) Kullanıcı ya da yetkili olmayan servisler tarafından yapılan müdahaleler veya parça eklenip çıkartılması.

5) Ürünlere dışarıdan yapılan fiziksel darbeler ve kırılma gibi hasarlar.

6) Ürünün seri numarasının tahrip edilmesi ya da sökülmesi.

7) Ürünün üzerine herhangi bir sıvı dökülmesi ya da ürün su ve neme maruz bırakılması.

## **Kullanım Ömrü**

Bakanlıkça tespit ve ilan edilen kullanım ömrü 5 yıldır.

## **CE Uyarısı ve Pil Uyarısı**

- Pilin, hatalı türde bir pille değiştirilmesi halinde patlama riski vardır.
- Kullanılmış pilleri talimatlara göre atın.
- Pili ateşe atmayın, sıcak bir ocağın üstüne veya içine koymayın; ezmeye ya da kesmeye çalışmayın. Bu tür durumlar, pilin patlamasına neden olabilir.
- Pilin çok sıcak bir ortamda bırakılması, patlamasına ya da yanıcı sıvı veya gaz sızıntısına neden olabilir.
- Hava basıncının aşırı düşük olduğu ortama maruz kalan pil patlayabilir ya da yanıcı sıvı veya gaz sızıntısı oluşmasına neden olabilir.

## **USB Bağlantı Noktası**

Bu ürün yalnızca USB 2.0 sürümüne sahip bir



USB arabirimine bağlanır.

## **Doğru Kullanım**

- Bu kılavuzda açıklandığı gibi cihazınız yalnızca doğru konumda kullanılabilir. Lütfen mümkünse cihazınızın anten bölümüne dokunmayın.
- Cihazınızı -10 °C altındaki ve +35 °C üzerindeki aşırı sıcaklıklara maruz bırakmayın.

## **Güvenlik Bilgileri**

Güvenli ve doğru çalıştırmayı sağlamak ve cihazın uygun şekilde nasıl elden çıkarılacağını öğrenmek için, cihazınızı kullanmadan önce lütfen tüm güvenlik bilgilerini dikkatlice okuyun.

**Kullanım Hataları, Çalıştırma, Güvenlik, Bakım Onarım ve Taşıma Kuralları**

- Taşıma ve nakliye sırasında dikkat edilecek bir husus bulunmamaktadır.
- Bu ürün için tüketicinin yapabileceği bakım bulunmamaktadır.
- İşitme hasarlarını önlemek için, müziği uzun süre yüksek sesle dinlemeyin.
- Onaylanmamış ya da uyumsuz güç adaptörü, şarj cihazı ya da pil kullanılması cihazınıza zarar verebilir, ömrünü kısaltabilir ya da yangına, patlamaya veya başka tehlikelere neden olabilir.
- İdeal çalıştırma sıcaklıkları 0 °C ila 35 °C arasındadır. İdeal depolama sıcaklıkları -20 °C ila +45 °C arasındadır.
- Kalp pili üreticileri, kalp pili ile olası bir çakışmayı önlemek için bir cihaz ile bir kalp pili arasında en az 15 cm'lik bir mesafenin korunmasını tavsiye etmektedir. Kalp pili

kullanıyorsanız, cihazı kalp pilinin karşı tarafında tutun ve ön cebinizde taşımayın.

- Cihazı ve pili aşırı sıcaktan ve doğrudan güneş ışığından uzak tutun.
- Bunları mikrodalga fırın, soba ya da radyatör gibi ısıtma cihazlarının üstüne veya içine koymayın.
- Cihazı kullanırken yerel yasalara ve yönetmeliklere uygun hareket edin. Kaza riskini azaltmak için, araç kullanırken kablosuz cihazınızı kullanmayın.
- Uçak içindeyken ya da uçağa binmeden hemen önce cihazınızı yalnızca birlikte verilen talimatlara göre kullanın. Uçak içerisinde kablosuz cihaz kullanımı kablosuz ağlarda aksamalara neden olabilir, uçağın çalıştırılmasıyla ilgili tehlike arz edebilir ya da yasa dışı olabilir.
- Cihazınızın parçalarına ya da iç devrelerine gelebilecek hasarı önlemek için, cihazı tozlu, dumanlı, nemli ya da kirli ortamlarda veya manyetik alanların yakınında kullanmayın.
- Cihazı şarj ederken, güç adaptörünün cihazlara yakın bir uç takıldığından ve kolaylıkla erişilebilir olduğundan emin olun. Kullanımda olmadığı zaman şarj aletini elektrik prizinden ve cihazdan çekin.
- Cihazı yanıcı maddelerin ya da patlayıcıların depolandığı yerlerde (örneğin benzin istasyonu, yağ deposu veya kimyasal fabrikası) kullanmayın, depolamayın ya da buralara taşımayın. Cihazınızı bu ortamlarda kullanmanız patlama ya da yangın riskini artırır.

- Bu cihazı, pili ve aksesuarları yerel mevzuata uygun elden çıkarın. Normal ev atıklarıyla birlikte elden çıkarılmamalıdır. Uygun olmayan pil kullanımı yangın, patlama ya da diğer tehlikelere yol açabilir.
- Cihazınızı kuru ve yumuşak bir bez ile temizleyebilirsiniz.
- Bu cihazda yerleşik bir pil vardır. Pili kendiniz değiştirmeye çalışmayın. Aksi halde cihaz düzgün çalışmayabilir veya pil zarar görebilir. Kendi güvenliğinizi ve cihazınızın düzgün çalıştığından emin olmak için pilin değiştirilmesi için kesinlikle yetkili bir servis merkezine başvurmanızı öneririz.

## Atma ve geri dönüşüm bilgileri



Ürününüze, piline, kitapçığına veya ambalajına çarpı işaretli tekerlekli çöp arabası işaret kutusu, çalışma ömrünün sonunda farklı atık toplama noktalarına götürülmesi gerektiği anlamına gelir; normal evsel atık ile atılmamalıdır. Cihazın belirtilen toplama noktasını veya elektrikli ve elektronik ekipmanı (WEEE) ve pilleri yerel yasalara göre ayrı geri dönüşüm hizmetleri kullanarak elden çıkarmak kullanıcının sorumluluğundadır.

Ekipmanınızın uygun şekilde toplanması ve geri dönüştürülmesi, EEE atıklarının geri

dönüştürülmesini sağlamaya yardımcı olur; böylece değerli malzemeler insan sağlığına ve çevreye karşı korunur; yanlış kullanım, kaza sonucu kırılma, hasar ve/veya kullanım ömrünün yanlış şekilde geri dönüşümü sağlığa ve çevreye zararlı olabilir. EEE atıklarınızı nereye ve nasıl atacağınız konusunda daha fazla bilgi için, lütfen yerel yetkililerinize, bayinize veya evsel atık imha servisimize başvurun.

## **Zararlı maddelerin azaltılması**

Bu cihaz ve tüm elektrikli aksesuarlar, AB REACH, RoHS ve Pil (varsa) düzenlemeleri gibi elektrikli ve elektronik cihazlarda bazı zararlı maddelerin kullanımını kısıtlamak için geçerli yerel yasalara uygundur.

## **Özel Soğurma Oranı (SAR)**

### **Sertifikalandırması**

**BU CİHAZ RADYO DALGALARINA MARUZ KALINMASINA İLİŞKİN ULUSLARARASI YÖNERGELERE UYGUNDUR**

Vücut bölümleri	Test değeri	Test mesafesi	Limit
Baş	1,119 W/Kg 10 gr	0 cm	2,0 W/Kg 10 gr
Gövde	1,073 W/Kg 10 gr	0,5 cm	2,0 W/Kg 10 gr


Bu cihazın kullanımını yerel ağa bağlı olarak kısıtlanabilir.

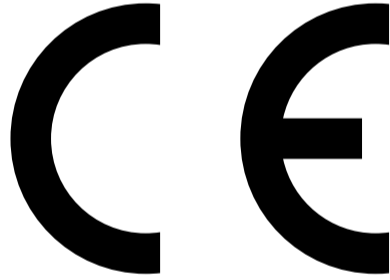
5 GHz bandındaki kısıtlamalar:

2014/53/EU Yönergesinin 10. (10.) maddesine göre, ambalaj bu telsiz ekipmanının Belçika (BE), Bulgaristan (BG), Çek Cumhuriyeti (CZ), Danimarka (DK), Almanya (DE), Estonya (EE),

İrlanda (IE), Yunanistan (EL), İspanya (ES), Fransa (FR), Hırvatistan (HR), İtalya (IT), Kıbrıs (CY), Letonya (LV), Litvanya (LT), Lüksemburg (LU), Macaristan (HU), Malta (MT), Hollanda (NL), Avusturya (AT), Polonya (PL), Portekiz (PT), Romanya (RO), Slovenya (SI), Slovakya (SK), Finlandiya (FI), İsveç (SE), Norveç (NO), Kuzey İrlanda (UK(NI)) açısından Birleşik Krallık, İzlanda (IS), Lihtenştayn (LI), İsviçre (CH) ve Türkiye (TR) pazarlarında bazı kısıtlamalara tabi olacağını gösterir.

Bu cihazın WLAN fonksiyonu 5,15 ila 5,35 GHz frekans aralığında çalışmasından dolayı iç mekan kullanımıyla sınırlıdır.

	AT	BE	BG	CH	CY	CZ	DE
	DK	EE	EL	ES	FI	FR	HR
	HU	IE	IS	IT	LI	LT	LU
	LV	MT	NL	NO	PL	PT	RO
	SE	SI	SK	TR	UK(NI)		



İşletim Sistemi: Android™

Android, Google LLC. kuruluşunun ticari markasıdır.

WEEE yönetmeliklerine uygundur. Bakanlıkça belirlenen ve ilan edilen hizmet ömrü: 5 yıl.

Bu cihaz, tüm Türkçe karakterleri içeren ETSI TS 123.038 V8.0.0 (veya sonraki sürüm kodunun) ve ETSI TS 123.040 V8.1.0 (veya sonraki sürüm kodunun) teknik özelliklerine uygundur.

Nakliye sırasında dikkate alınacak bir şey yoktur. Bu ürün için bakım mevcut değildir.



BU CİHAZ TÜRKİYE ALTYAPISINA UYGUNDUR.

Bu cihaz Türkçe karakterlerin tamamını ihtiva eden ETSI TS 123.038 V8.0.0 (veya sonraki sürümün kodu ) ve ETSI TS.123.040. V8.1.0 (veya sonraki sürümün kodu )teknik özelliklerine uygundur.

AEEE YÖNETMELİĞİNE UYGUNDUR

Ürün Cinsi: Cep telefonu

Üretici Firma:

ENSMART BİLGİ İLETİŞİM TEKNOLOJİLERİ  
LİMİTED ŞİRKETİ

Adres: EYÜP SULTAN MAHALLESİ KOSOVA  
SOKAK 5/1 SANCAKTEPE/İSTANBUL

Telefon Numarası: 0216 708 06 06

Web Sitesi: [www.ensmart.com.tr](http://www.ensmart.com.tr)

## **Teknik Özellikler**

LCD

6.56"HD+

1612\*720

Kamera

50M/AF+Q arka kamera

8M FF ön kamera

Boyut ve Ağırlık

163,94 mm\*75,69 mm\*8,4 mm ;192 gr

İşlemci ve Bellek

UNISOC T606

4 GB RAM, 128 GB ROM / 8 GB RAM, 128 GB ROM /

8 GB RAM, 256 GB ROM

MikroSD (en fazla 1 TB)

Pil

5000 mAh (Tipik)

Bu cihaz Türkiye Altyapısı için uygundur.

## **Tüketici Seçim Hakları**

Malların kusurlu bulunması haline, 6502 Sayılı Tüketicinin Korunması Kanunu'nun 11. maddesine göre aşağıdaki tüketici aşağıdaki haklardan

herhangi birini talep edebilir;

a- Sözleşmeden geri dönmek,

b- Satış için indirim talep etme,

c- Ücretsiz onarım talep etme,

d- Kusurlu ürünü kusurlu olmayan ürünle

değiştirme.

Tüketicinin bu haklardan ücretsiz onarım hakkını seçmesi halinde, satıcının tüketiciden işçilik, değiştirilen parçanın maliyet veya başka bir ad adı altında herhangi bir ücret istemeden malları

onarması gerekir. Tüketici aynı zamanda kusurlu ürün için ücreti üreticiye veya ithalatçısına ait olmak üzere ücretsiz onarım hizmeti hakkını kullanabilir. Tüketicinin bu hakkını kullanmasından satıcı, üretici ve ithalatçı birlikte sorumludur.

Tüketici ücretsiz onarım hakkını kullanırsa;

- Arıza garanti süresi içinde,
- Onarım için gereken maksimum süre aşıyor,
- Cihazın onarılmasının mümkün olmadığı ve bunun yetkili servis istasyonu, satıcı, üretici ve ithalatçı tarafından hazırlanmış yazılı raporla kanıtlanmış olması durumunda, satıcı malların bedelinin iadesini ya da cihazın rapor edilen kusuruna eşdeğer bedel indirimi ya da mümkünse satıcı tarafından malların değiştirilmesini talep edebilir. Satıcı tüketicinin talebini reddedemez. Bu istek yerine getirilmezse, satıcı, üretici ve ithalatçı yukarıda belirtilmiş olan beyanlardan birlikte yükümlüdür. Tüketici, uzlaşmanın varıldığı veya tüketici işleminin gerçekleştirildiği yerde bulunan Tüketici Tahkim Komitesine ya da Tüketici Mahkemesine başvurabilir.

Yetkili servis istasyon bilgilerimizin tamamı Ticaret Bakanlığı tarafından oluşturulan "**Servis Bilgi Sistemi**" ([www.servis.gov.tr](http://www.servis.gov.tr)) adresinde bulunmaktadır.

Bu cihaz ETSI TS 122 268 standardıyla veya bu standardın yerini alan ulusal ve uluslararası standartlarla ve bu standartların teknik özellikleriyle uyumludur.



## **Enerji Tüketimi**

Batarya kapasitesi: 5000MAH

Uyku modu: 878H

Konuşma süresi: 30.8H

## **Enerji tasarrufu**

Aktif uygulamalar, ekran parlaklığı seviyeleri, Wi-Fi kullanımı (Wi-Fi), GPS işlevleri ve diğer bazı özellikler pilinizi tüketebilir.

Pil gücünden tasarruf etmek için aşağıdaki önerileri takip edebilirsiniz:

- Ekran arka ışığının süresini azaltın.
- Ekran parlaklığını azaltın.
- Kullanılmadığında otomatik senkronizasyonu, taşınabilir kablosuz bağlantı noktasını, Wi-Fi'yi ve Bluetooth'u kapalı tutun.
- Kullanmadığınızda GPS işlevini kapatın. Bu işlevi kullanan birçok uygulama, konumunuz hakkında düzenli olarak GPS uydularını sorar; her sorgu pili tüketir.

**Üretici Firma/ Distribütör:**

**ENSMART BİLGİ İLETİŞİM TEKNOLOJİLERİ  
LİMİTED ŞİRKETİ**

**Adres: EYÜP SULTAN MAHALLESİ KOSOVA  
SOKAK 5/1 SANCAKTEPE/İSTANBUL**

**Telefon Numarası: 0216 708 06 06**

**Web Sitesi: [www.ensmart.com.tr](http://www.ensmart.com.tr)**

## AB Uygunluk Beyanı

Biz burada, **Radyo Ekipmanı Direktifi (RED) 2014/53/EU** içinde belirtilen temel gerekliliklerin ürünümüz için aşağıdaki gibi eksiksiz bir şekilde yerine getirildiğini beyan ediyoruz:

**Ürün Adı** Cep telefonu

**Marka Adı / Model** ITEL / S665L

**Pazar Adı** S23

Uygunluk soruşturması için aşağıdaki standartlar uygulanmıştır:

<input checked="" type="checkbox"/> Güvenlik	EN62368-1:2014+A11:2017;EN IEC 62368-1:2020+A11:2020;
<input checked="" type="checkbox"/> Sağlık	EN 50360:2017 ; EN 50566:2017 ;EN 62479:2010; EN 62209-1:2016; EN 62209-2:2010+A1:2019
<input checked="" type="checkbox"/> EMC	EN 301 489-52 V1.2.1; EN 301 489-1 V2.2.3 EN 301 489-3 V2.3.2; EN 301 489-17 V3.2.4 EN 301 489-19 V2.2.1; EN 55032:2015+A11:2020+A1:2020 EN 55035:2017+A11:2020; EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021 EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021,
<input checked="" type="checkbox"/> Radyo	EN 300 328 V2.2.2; EN 301 893 V2.1.1 EN 301 511 V12.5.1; EN 301 908-2 V13.1.1 EN 301 908-13 V13.2.1; EN 303 345-3 V1.1.1 EN 303 413 V1.2.1; EN 301 908-1 V15.2.1 EN 303 345-1 V1.1.1; EN 300 440 V2.2.1

### Bildirim Yapılan Gövde numarası 0197 TÜV Rheinland LGA Products GmbH

Ayrıca, ISO gerekliliği süreç içi kalite kontrol prosedürünün yanı sıra imalat işlemine de ulaşılmıştır. Test raporlarının yanı sıra teknik doküman, son ürünün üretilmesinden en az 10 yıl sonra denetim için herhangi bir Üye Devletin ilgili ulusal makamlarının emrinde üretilecektir.


Bu bildirimle ilişkin ayrıntılı iletişim bilgileri, bu bildirimle ilgili tüm konuların penceresi olarak aşağıda listelenmiştir.

### Üretici Bilgisi:

Şirket: ENSMART BİLGİ İLETİŞİM TEKNOLOJİLERİ LİMİTED ŞİRKETİ

Adres: EYÜP SULTAN MAHALLESİ KOSOVA SOKAK 5/1 SANCAKTEPE/İSTANBUL

Adı/Unvanı: Hasan ATASOY

  
**ensmart**  
ENSMART BİLGİ İLETİŞİM TEKNOLOJİLERİ LTD. ŞTİ.  
Eyüp Sultan Mahallesi, Kosova Sok. No:5/1  
Sancaktepe/İS. Tel: +90 212 6708 06 06  
Yenikapı V.D.: 337 543 2286

İmza / Kaşe Tarih: 2023-07-26

itel S665L  
User Manual

User Manual

Mobile Phone

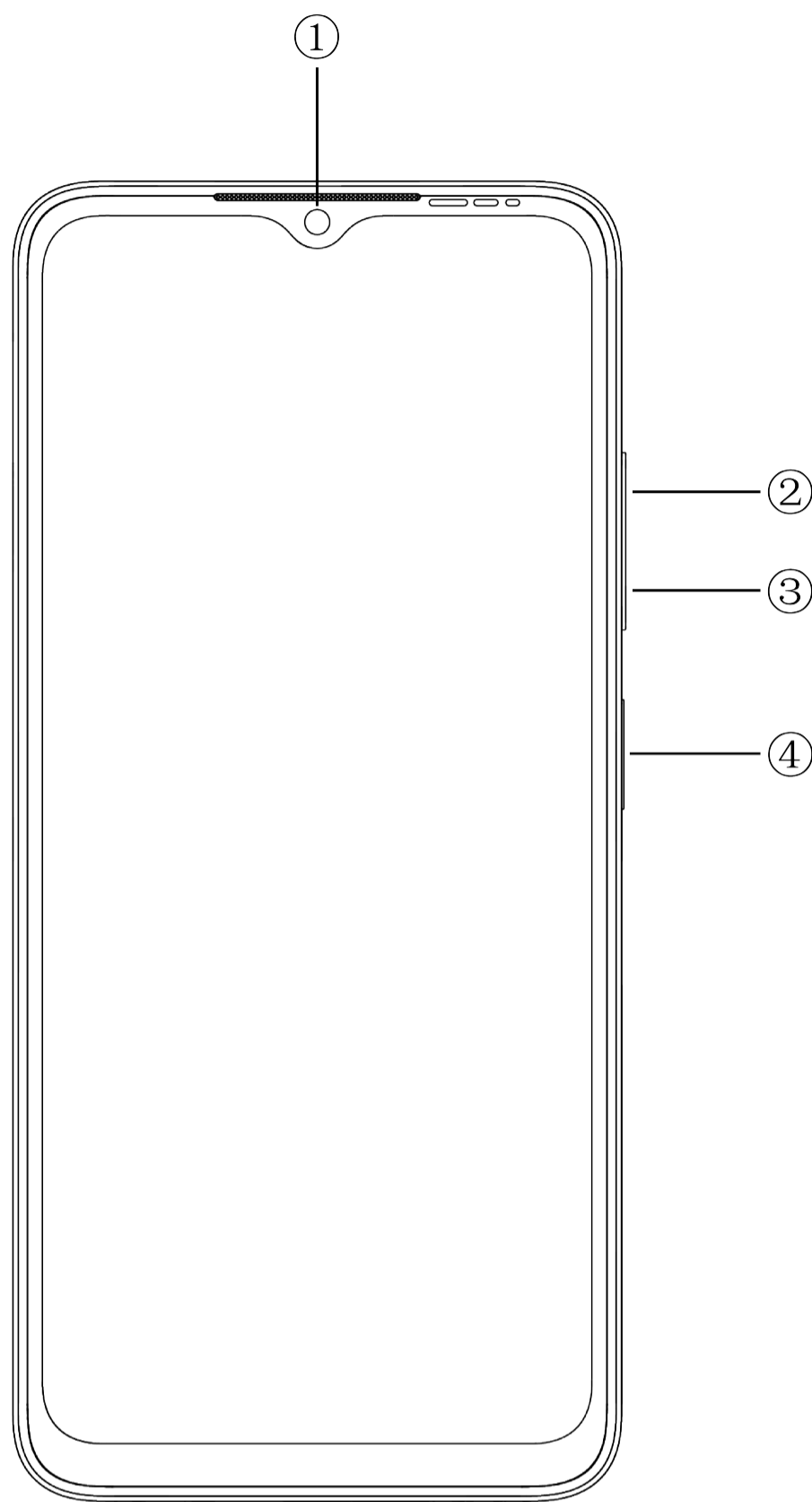
Brand: itel

Model: S665L

Market: S23

Hereby, ITEL MOBILITY LIMITED  
declares that this Mobile Phone is in compliance  
with the essential requirements and other  
relevant provisions of Directive 2014/53/EU.

# Know your phone



- ①. Front camera
- ②. Volume + key
- ③. Volume - key
- ④. Power key & side fingerprint sensor

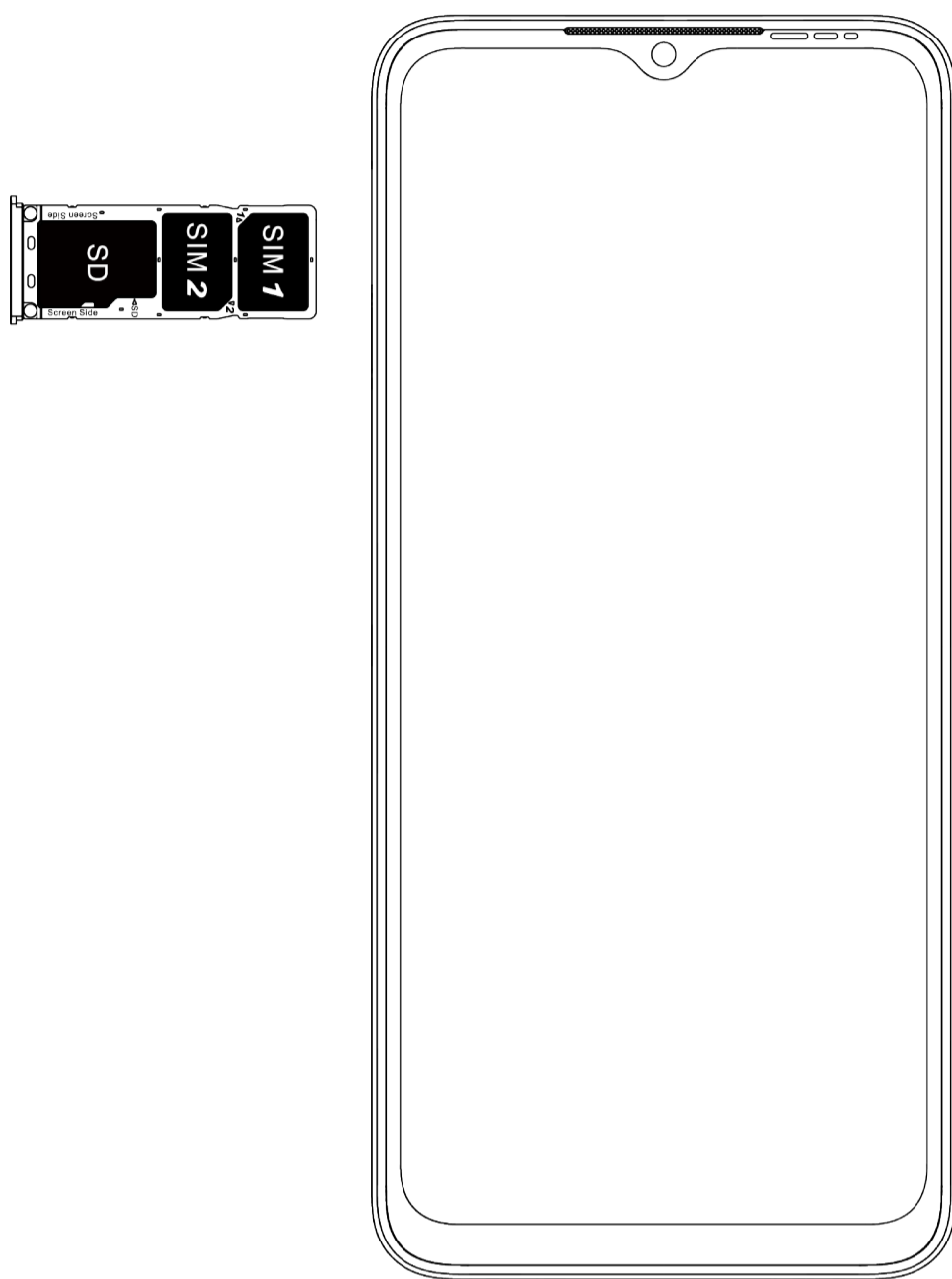
1. Press and hold the power button until the display lights up to turn on the device.

2. To turn off the device, press and hold the power button, tap "Power Off", and tap "Power Off" again on the next screen.

3. To restart the device, press and hold the power button, tap "Restart", and tap "Restart" again on the next screen.

## SIM/SD card installation

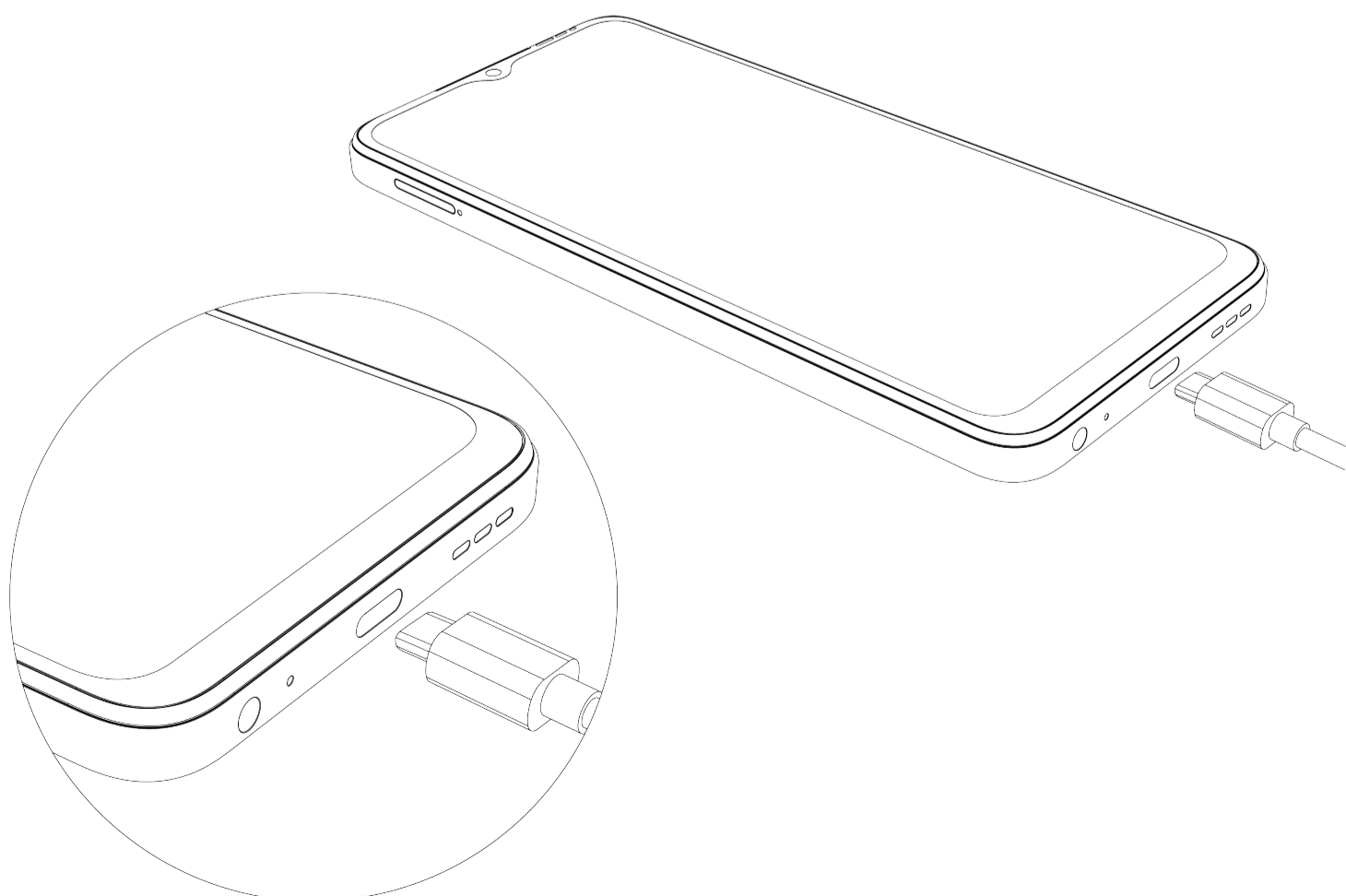
1. Power off mobile.
2. Refer to the following picture for SIM / SD card installation.



## Charging the phone

You can charge your device using a charger or by connecting it to the computer using a USB cable (comes with the phone).

Use only itel charger and cables. Other chargers or cables may damage the device. This will invalidate your phone warranty.



## For more information

If you have any problems using your device, you can get help from the following resources:

1. [www.itel-life.com](http://www.itel-life.com)
2. Go to the Caricare application. You can find the service center by clicking the "Service Center" tab.

## Safety Information

To ensure safe and accurate operation and how to dispose of the device properly, please read all the safety information carefully before using your device.

## Operation, Safety Rules



High sound pressure with hearing damage risk.  
Do not listen at high volume levels for long periods.

### 1. Adapter1: U100IEA

Input: 100-240V~ 50/60Hz 500mA

Output: 5.0V  2.0A

### Adapter2: U100IKB

Input: 100-240V~ 50/60Hz 400mA

Output: 5.0V  2.0A

### 2. EUT Temperature: -10°C~+55°C(Standalone). 5~+40°C(with adapter).

3. Use earbuds with care, as excessive sound pressure on the ear and headphones may cause hearing loss.

4. When charging the device, make sure that the



power adapter is plugged into a plug close to the devices and is easily accessible.

5. Unplug the charger from the electrical outlet and the device when not in use.

6. Dispose of this device, battery, and accessories in accordance with local regulations. Should not be disposed of with normal household waste.

Improper use of the battery may result in fire, explosion or other hazards.

7. You can clean your device with a dry, soft cloth.

## **Usage Errors and Maintenance Repair Rules**

1. The use of an unrecognized or incompatible power adapter, charger, or battery may damage your device, shorten its life, or cause fire, explosion, or other hazards.

2. Only use the device according to the instructions supplied with the device immediately before flying or in boarding. The use of wireless devices in an aircraft may cause interference in wireless networks, may be dangerous to the operation of the aircraft or may be illegal.

3. Do not use, store, or transport the device in locations where flammable materials or explosives are stored (such as a gas station, oil reservoir, or chemical plant). Using your device in these environments increases the risk of explosion or fire.

4. Keep the device and the battery away from excessive heat and direct sunlight. Do not place them on or in heating devices, such as microwave



ovens, stoves, or radiators.

5. Observe the local laws and regulations when using the device. To reduce the risk of an accident, do not use your wireless device while driving.

6. To avoid damage to parts or internal circuits of your device, do not use the device in dusty, smoky, damp, or dirty environments, or near magnetic fields.

### **Maintenance and Repair Information**

1) There is no maintenance or repair to be done by the consumer.

2) If your device is faulty, deliver it to the authorized service for maintenance.

3) Periodic maintenance is not required.

### **Transportation and Shipping Information**

If you need to transport or send your device via cargo for any reason, you are required to send the device in its original packaging and as packaged in its original state. Therefore please keep the original package.

### **Warnings Regarding Failures of Use.**

1) Failures due to not using the product specified in the guide.

2) Product short-circuiting due to being run in hot and very humid environments.

3) Using additional connection cables except the ones that come with the product and are provided by the manufacturer.

- 4) Tampering by the user or non-authorized services or addition/removal of parts.
- 5) External physical impacts on the products or damages like breaking.
- 6) Damaging or removal of the product serial number.
- 7) Liquid spill on the product or exposing it to water and moisture.

### **Service Life**

The specified and declared service life by the Ministry is 5 years.

### **CE Warning and Battery Warning**

- There is an explosion risk if the battery is replaced by a faulty type of battery.
- Discard the used batteries based on the instructions.
- Do not discard the battery in a fire, place it on or in a hot stove, and do not try to crush or cut it. This may cause the battery to explode.
- Leaving the battery in a very hot environment may cause a flammable liquid or gas leak.
- The battery exposed to very low air pressure may explode or cause a flammable liquid or gas leak.

### **USB Port**

This product can only be connected to a USB 2.0 port.

### **Proper Use**

- As specified in this guide, your device can only

be used in the correct position. If possible, please do not touch the antenna of your device.

- Do not expose your device to extreme temperatures below  $-10\text{ }^{\circ}\text{C}$  and over  $+35\text{ }^{\circ}\text{C}$ .

## **Safety Information**

To ensure safe and accurate operation and how to dispose of the device properly, please read all the safety information carefully before using your device. Operation, Safety, Usage Errors and Maintenance Repair Rules

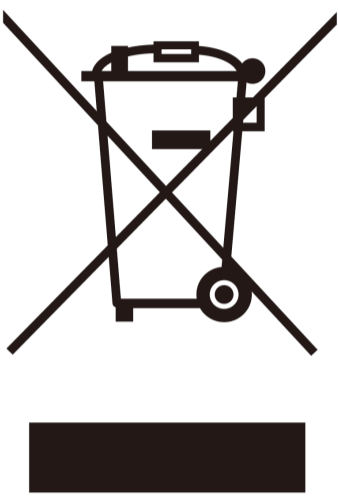
- There are no rules to observe during moving and shipping.
- There is no maintenance or repair to be done by the consumer.
- To prevent hearing damage, do not listen to music in high volume for too long.
- Use of unauthorized or incompatible power adapter, charger or battery may damage your device, shorten its service life or cause fire, explosion or other dangers.
- Ideal operation temperatures are  $0\text{ }^{\circ}\text{C}$  to  $35\text{ }^{\circ}\text{C}$ . Ideal storage temperatures are  $-20\text{ }^{\circ}\text{C}$  to  $+45\text{ }^{\circ}\text{C}$ .
- Pacemaker manufacturers recommend keeping at least a 15 cm distance between a device and a pacemaker in order to prevent a conflict with the pacemaker. If you are using a pacemaker, keep the device on the other side of the pacemaker and do not carry the device in your front pocket.
- Keep the device and the battery away from excessive heat and direct sunlight.
- Do not place them on or in heating devices,

such as microwave ovens, stoves, or radiators.

- Observe the local laws and regulations when using the device. To reduce the risk of an accident, do not use your wireless device while driving.
- Only use the device according to the instructions supplied with the device immediately before flying or boarding. The use of wireless devices in an aircraft may cause interference in wireless networks, may be dangerous to the operation of the aircraft or may be illegal.
- To avoid damage to parts or internal circuits of your device, do not use the device in dusty, smoky, damp, or dirty environments, or near magnetic fields.
- When charging the device, make sure that the power adapter is plugged into a plug close to the device and is easily accessible. Unplug the charger from the electrical outlet and the device when not in use.
- Do not use, store, or transport the device in locations where flammable materials or explosives are stored (such as a gas station, oil reservoir, or chemical plant). Using your device in these environments increases the risk of explosion or fire.
- Dispose of this device, battery, and accessories in accordance with local regulations. Should not be disposed of with normal household waste. Improper use of the battery may result in fire, explosion or other hazards.
- You can clean your device with a dry, soft cloth.

- This device includes an internal battery. Do not try to replace the battery yourself. Otherwise, the device may not run properly or the battery may be damaged. To ensure your safety and the proper running of the device, we strongly recommend you consult an authorized service for battery replacement.

## **Disposal and recycling information**



The crossed-out wheeled bin symbol, marked on your product, its battery, its booklet, or its packaging, means that it must be taken to different waste collection points at the end of its working life; they must not be disposed of with the normal waste stream of household waste. It is the user's responsibility to dispose of a designated collection point of the equipment or waste electrical and electronic equipment (WEEE) and batteries using separate recycling services according to local laws.

The proper collection and recycling of your equipment helps to ensure that the EEE waste is recycled so that valuable materials are kept and to protect human health and the environment; Improper handling, accidental breakage, damage, and / or improper recycling of the end of life may be harmful to health and the environment. For



more information on where and how to dispose of your EEE waste, please contact your local authorities, dealer or your household waste disposal service.

## **Reduction of harmful substances**

This device and all electrical accessories comply with applicable local laws for restricting the use of certain harmful substances in electrical and electronic equipment, such as EU REACH, RoHS and Battery (if applicable) regulations.

## **Specific Absorption Rate (SAR) Certification**

**THIS DEVICE MEETS INTERNATIONAL GUIDELINES FOR EXPOSURE TO RADIO WAVES**

Body parts	Test value	Test distance	Limit
Head	1.119 W/Kg 10g	0cm	2.0 W/Kg 10g
Body	1.073 W/Kg 10g	0.5cm	2.0 W/Kg 10g


This device may be restricted for use, depending on the local network.

Restrictions in the 5GHz band:

According to 10(10) of Directive 2014/53/EU, the packaging shows that this radio equipment will be subject to some restrictions when placed on the market in Belgium (BE), Bulgaria (BG), Czech Republic (CZ), Denmark (DK), Germany (DE), Estonia (EE), Ireland (IE), Greece (EL), Spain (ES), France (FR), Croatia (HR), Italy (IT), Cyprus (CY), Latvia (LV), Lithuania (LT), Luxembourg

(LU), Hungary (HU), Malta (MT), Netherlands (NL), Austria (AT), Poland (PL), Portugal (PT), Romania (RO), Slovenia (SI), Slovakia (SK), Finland (FI), Sweden (SE), Norway (NO), the United Kingdom in respect of Northern Ireland (UK(NI)) ,Iceland (IS), Liechtenstein (LI), Switzerland (CH) and Turkey (TR).

The WLAN function for this device is restricted to indoor use due to its operation in the 5.15 to 5.35 GHz frequency range.

	AT	BE	BG	CH	CY	CZ	DE
	DK	EE	EL	ES	FI	FR	HR
	HU	IE	IS	IT	LI	LT	LU
	LV	MT	NL	NO	PL	PT	RO
	SE	SI	SK	TR	UK(NI)		



Operating System: Android™

Android is a trademark of Google LLC.

It complies with WEEE regulations. The service life determined and announced by the Ministry: 5 years.

This device complies with the specifications of ETSI TS 123.038 V8.0.0 (or later version's code) and ETSI TS 123.040 V8.1.0 (or later version's code), which contain all the Turkish characters. There is no consideration during transportation and transportation.

There is no maintenance available for this product.

THIS DEVICE IS COMPLIANT WITH TÜRKIYE INFRASTRUCTURE.

This device complies with the specifications of ETSI TS 123.038 V8.0.0 (or later version's code) and ETSI TS 123.040 V8.1.0 (or later version's code), which contain all the Turkish characters.  
COMPLIES WITH WEEE DIRECTIVE

Type of Product: Mobile Phone

Manufacturer:

ENSMART BİLGİ İLETİŞİM TEKNOLOJİLERİ  
LİMİTED ŞİRKETİ

Address: EYÜP SULTAN MAHALLESİ KOSOVA  
SOKAK 5/1 SANCAKTEPE/İSTANBUL

Phone Number: 0216 708 06 06

Web Site: [www.ensmart.com.tr](http://www.ensmart.com.tr)



## Technical Specifications

LCD

6.56"HD+

1612\*720

Camera

50M/AF+Q rear camera

8M FF front camera

Size & Weight

163.94mm\*75.69mm\*8.4mm ;192g

Processor & Memory

UNISOC T606

4 GB RAM, 128GB ROM / 8GB RAM, 128GB ROM /

8GB RAM, 256GB ROM

MicroSD (up to 1 TB)

Battery

5000 mAh (Typ.)

This device is suitable for Turkiye Infrastructure.

## Consumer's Choice Rights

In case the goods are found to be defective, the consumer may claim any of the below rights in accordance with the Law No. 6502 on Consumer Protection, the 11 of the article;

- a- Return from the contract,
- b- Requesting a discount for sale,
- c- Request free repair,
- d- To replace the defective product with a non-defective product .

In case the consumer chooses the right of free repair from these rights, the seller shall and obliged to repair the goods without claiming any

cost from the consumer under the name of labor cost, under the name of changed part price or under any other name. The consumer may also use the right to free repair service for the defective product on the account of the manufacturer or the importer. The seller, manufacturer and the importer is jointly responsible for the consumer for the use of this right.

If the consumer uses the right to free repair;

- Failure within the warranty period,
- Exceeding the maximum time required to repair,
- In cases where it is not possible the device to be repaired and this case is proved with a written report by the authorized service station, dealer, manufacturer or importer; the seller can demand the return of the price of the goods, or the price reduction equal to the device's reported defect or the replacement of the goods by the seller if it is possible. The seller cannot refuse the consumer's demand. If this request is not fulfilled, the seller, the manufacturer and the importer shall be jointly liable for the mentioned above statements.

The consumer may apply to the Consumer Arbitration Committee or the Consumer Court at the place where the settlement is located or where the consumer transaction is made.

All of our authorized service station information is included in the "**Service Information System**" ([www.servis.gov.tr](http://www.servis.gov.tr)) created by the Ministry of Commerce.

This device complies with the ETSI TS 122 268 standard or the national and international standards that replace this standard and the

technical specifications contained in these standards.

## **Energy Consumption**

Battery Capacity: 5000MAH

Sleep Mode: 878H

Talk Time: 30.8H

## **Energy-saving**

Active applications, display brightness levels, use of Wi-Fi (Wi-Fi), GPS functions, and some other features may consume your battery.

To save battery power, you can follow the suggestions below:

- Reduce the duration of the display backlight.
- Decrease the screen brightness.
- Keep auto-sync, portable wireless hotspot, Wi-Fi, and Bluetooth turned off when not in use.
- Turn off the GPS function when not in use. Many applications using this function regularly ask about GPS satellites about your location; every query consumes the battery.

**Manufacturer/ Distributor:**

**ENSMART BİLGİ İLETİŞİM TEKNOLOJİLERİ  
LİMİTED ŞİRKETİ**

**Address :EYÜP SULTAN MAHALLESİ KOSOVA  
SOKAK 5/1 SANCAKTEPE/İSTANBUL**

**Phone Number: 0216 708 06 06**

**Web Site: [www.ensmart.com.tr](http://www.ensmart.com.tr)**

## EU Declaration of Conformity

We, hereby declare that the essential requirements set out in the **Radio Equipment Directive (RED)2014/53/EU** have been fully fulfilled on our product with indication as below:

**Product Name** Mobile phone

**Brand Name / Model** ITEL / S665L

**Marketing Name** S23

The following standards have been applied for the investigation of compliance:

<input checked="" type="checkbox"/> Safety	EN62368-1:2014+A11:2017;EN IEC 62368-1:2020+A11:2020;
<input checked="" type="checkbox"/> Health	EN 50360:2017 ; EN 50566:2017 ;EN 62479:2010; EN 62209-1:2016; EN 62209-2:2010+A1:2019
<input checked="" type="checkbox"/> EMC	EN 301 489-52 V1.2.1; EN 301 489-1 V2.2.3 EN 301 489-3 V2.3.2; EN 301 489-17 V3.2.4 EN 301 489-19 V2.2.1; EN 55032:2015+A11:2020+A1:2020 EN 55035:2017+A11:2020; EN IEC 61000-3-2:2019+A1:2021 EN 61000-3-3:2013+A1:2019+A2:2021
<input checked="" type="checkbox"/> Radio	EN 300 328 V2.2.2; EN 301 893 V2.1.1 EN 301 511 V12.5.1; EN 301 908-2 V13.1.1 EN 301 908-13 V13.2.1; EN 303 345-3 V1.1.1 EN 303 413 V1.2.1; EN 301 908-1 V15.2.1 EN 303 345-1 V1.1.1; EN 300 440 V2.2.1

**Notified Body number 0197 TÜV Rheinland LGA Products GmbH**

Furthermore, the ISO requirement for the in-process quality control procedure as well as the manufacturing process has been reached. The technical document as well as the test reports will be kept for a period at least 10 years after the last product has been manufactured at the disposal of the relevant national authorities of any Member State for inspection.

Detail contact information for this declaration has been listed below as the window of any issues relevant for this declaration.

**Manufacturer Information:**

Company: ENSMART BİLGİ İLETİŞİM TEKNOLOJİLERİ LİMİTED ŞİRKETİ

Address: EYÜP SULTAN MAHALLESİ KOSOVA SOKAK 5/1 SANCAKTEPE/İSTANBUL

Name/Title: Hasan ATASOY

  
**ensmart**  
ENSMART BİLGİ İLETİŞİM TEKNOLOJİLERİ LTD. ŞTİ.  
Eyüp Sultan Mh. Kosova Sk. No:5/1  
Sancaktepe/İST. Tels: 0216 708 06 06  
Yenikapı V.D.: 337 043 2286

Signature / stamp Date: 2023-07-26

*itel*